Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle

Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen

Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 39 (1966)

Heft: 2

Rubrik: Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des

semaines prochaines

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 21.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SCHALTERBILLETTDRUCK AUTOMATISCH

Die Mechanisierung der Billettausgabe bei den Bahnen schreitet unaufhaltsam vorwärts. Die Schweizerischen Bundesbahnen gehen daran, bei den Bahnstationen und Einnehmereien Schalterbillettdrucker aufzustellen, die an Ort und Stelle die Fahrausweise drucken. Nachdem vor einiger Zeit in Romont ein Prototyp eines solchen Apparates installiert worden ist, wurde nun kürzlich das erste Gerät einer Serie von 200 Stück in Hergiswil am Vierwaldstättersee in Betrieb genommen. Die neuen Apparate, die im Dienstraum nur wenig Platz in Anspruch nehmen, erstellen laufend Kontrollstreifen für die Übertragung der Angaben an die Datenverarbeitungsanlage. Dadurch reduzieren sie die manuellen Abrechnungs- und Kontrollarbeiten auf ein Minimum; auch erübrigt sich eine Vorrathaltung von vorgedruckten Billetten an den Schaltern. Ebenso ist die Führung von Einzelkassen möglich und die Kassensicherheit besser als bisher gewährleistet.

DER SEEDAMM BEI LUGANO -DOPPELSPURIG FÜR BAHN, VIERSPURIG FÜR AUTOS

Der Seedamm zwischen Melide und Bissone am Luganersee, in zunehmendem Masse sowohl für den hier immer noch einspurigen Eisenbahn- wie für den Strassenverkehr zum Flaschenhals geworden, ist im Zusammenhang mit der Verwirklichung der Nationalstrasse N2 von 12,2 m auf 47,2 m verbreitert worden und bietet nun sowohl einer Lokalstrasse und der vierspurigen N2 als auch zwischen ihnen der SBB-Doppelspur Raum. Zusammen mit dem Ausbau der Station Melide, der auf Ende dieses Jahres vollendet sein soll, und der Aufhebung der beiden berüchtigten Kantonsstrassen-Niveauübergänge in Melide und Bissone wird die auf nächsten Sommer zu erwartende Fertigstellung des Seedammes die letzte Doppelspurlücke auf der Gotthardbahn beseitigen. Die durchgehende Doppelspur von Immensee bis Chiasso soll also Ende dieses Jahres längst erstrebte Wirklichkeit werden.

DIE GROSSEN TAGE DES AUTOMOBILS

Zum 36. Male gelangt heuer der Internationale Automobilsalon in Genf zur Durchführung. Er wird am 10. März im Palais des Expositions eröffnet und dauert bis zum 20.März. Aber das Palais des Expositions mit seinen Nebenhallen reicht bei weitem nicht aus, alles zu fassen, was sich hier dem Beschauer darbieten will. Denn ausser den Personenwagen, Spezialkarosserien, Last- und Nutzfahrzeugen und Zubehör - letztes Jahr wurden nahezu 10000 Fahrzeuge gezählt - werden auch die Sektionen Baumaschinen, Traktoren, Industriefahrzeuge, Fertiggaragen und Garageeinrichtungen auf ein repräsentatives Unterkommen Anspruch machen. Dafür wird auf der Plaine de Plainpalais sowohl im Freien als auch in der vor zwei Jahren erstellten Traglufthalle der nötige Raum bereitgestellt. Der Automobilsalon 1966 verspricht also eine Grossveranstaltung von bisher kaum erreichtem Ausmass zu werden.

NEUE SCHULHOTELS FÜR NACHWUCHS IN DER HOTELLERIE

Im kommenden Frühjahr werden zwei neue Schulhotels zur Ausbildung des Nachwuchses im Hotelgewerbe eröffnet. Bis jetzt bestanden Schulhotels in Davos und in der Lenk i.S., die, wie man feststellen kann, mit Erfolg ihr gastgewerbepädagogisches Pensum erfüllen. Nun werden auch in Interlaken und in Montreux Schulhotels ihre Kurstätigkeit aufnehmen: das Schulhotel Europe in Interlaken mit einem ersten Jahreskurs für Servicelehrtöchter, das Schulhotel Des Alpes in Montreux mit je einem ersten Jahreskurs für Kellnerlehrlinge und für Servicelehrtöchter. «Du Midi» in Davos und «Wildstrubel» in der Lenk führen ihre Lehrtätigkeit für Kellnerlehrlinge, Hotelfachangestellte, Hotelfachassistentinnen und Servicelehrtöchter im neuen Schuljahr weiter.

PHOTOGRAPHEN / PHOTOGRAPHES

René Creux S.11 Fiechter + Homberger, Arosa S.17, 18 Giegel SVZ Frontispiz, S. 6, 12

Bruno Kirchgraber S. 3, 4, 5, 8 Hugo Lörtscher S.16 Fred Mayer S. 20

Veranstaltungen der kommenden Wochen Manifestations des semaines prochaines

In die Liste der Veranstaltungen werden aus Raummangel nur Anlässe aufgenommen, die über den Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinausgehen

La liste des manifestations ne contient, faute de place, que celles qui dépassent le cadre des manifestations purement locales

Änderungen vorbehalten. Es wird keine Verantwortung übernommen Changements réservés. Ces renseignements sont donnés sans engagement

Adelboden

Adeiboden
13., 19., 25. Eisschaulaufen
13., 19., 26. Eishockeyspiele
14./15. Curling: Fondue-Cup
16. Silleren SC: Gurtner-Jossi-Cup und
President's Ladies Cup

17./18. Curling: Schmid-Cup
20. Schaufahren der Skilehrer
23./24. Curling: Beefeater Cup März: 3./4. Curling: Vinter-Cup

Eishockeymatch
 Hahnenmoos-Riesenslalom
 Eisschaulaufen

Amden

Februar: 11. Hotel Churfirsten: Konzert

des Musikvereins 13. Ski: 8. Bärenfall-Derby, Ausscheidungsrennen für die Schweizer Meisterschaften

15. Hotel Churfirsten: Theaterabend

Andermatt

Februar: 12./13. Schweizerische Ski-meisterschaften: nordische Disziplinen

Februar: 13. Weissbad: Winter-Mannschaftswettkampf Gz. Div. 7
20. Ski: 5. Alpsteinlauf (Weissbad-Schwägalp-

Urnäsch)

Arbon

März: 2. Landenbergsaal: Stalder-Quintett

Febr./März. Geführte Skitouren. - Jeden Donnerstag: Standard-Riesenslalom Februar: 11. Eishockey-Meisterschaftsspiel

12./13. Curling: König's Mörser (Clubmeisterschaft) 14./15., 16./18. Curling: Embolden Plate

(Figuren), Hotel Carmenna «La Perla» 16., 23. Eisfeste

17. Winterschiessen: Pistole auf Maran 19./20. Winterschiessen: Gewehr und

Kleinkaliber. – Curling: Valsana-Stone 20. Eishockey-Freundschaftsspiel 21./22., 26./27. Curling: Eden Ham,

Maurers Kehraus-Cup 24. Blitzschachturnie

März: 1./2. Curling: Beyeler-Kanne

2., 9. Eisfeste

3. Blitzschachturnier

6. Eishockey-Freundschaftsspiel

Februar, Kunsteisbahn: Eishockeymatches.

Curlingturniere

22. Karneval: Risottoessen auf der Piazza

23. Polentaessen mit «Saracche» (gesalzene Fische)

Avenches

Toute l'année. Musée romain

Baden

Februar: 11. Kursaal: Modeschau

15. Kurtheater: «Die Kinder», Gastspiel Attila und Christiane Hörbiger 17. Fastnacht: Verbrennen des «Füdlibürgers»

19. Kurtheater: Operettenaufführung 20. Fastnachtsumzug 26. Kurtheater: «Die tätowierte Dame»,

Schauspiel von Tennessee Williams März: 4. Musiksaal Altenburg Wettingen: Duoabend Hansheinz Schneeberger, Violine: Simon Burkhard, Klavier

5. Kurtheater: Cabaret Rotstift

Das ganze Jahr, Kursaal: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte, Nightclub, Dancing, Attraktionen, Boulespiel. – Garten-Thermalschwimmbad: täglich geöffnet

Konzerte und Theater:

Febr./Mai. Stadttheater: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett. - «Komödie»: Lustspiele, kleine Schauspiele, musikalische Komödien
Februar: 11. Konservatorium: Konzert

Internationale Gesellschaft für Neue Musik

13. Theodorskirche: «Musica viva» 14. Stadtcasino: Fernand Raynaud

15. Musiksaal: Südwestfunkorchester Baden-Baden. Leitung: Ernest Bour. Solist: Siegfried Palm, Violoncello

16. Musiksaal: Jugendkonzert des Collegium Musicum Basel

16., 18. Stadtcasino: Zofinger-Konzärtli 17./18. Musiksaal: Basler Kammerorchester. Leitung: Paul Sacher. Solisten und Kammerchor

Musiksaal: Collegium Musicum Basel

21. Stadttheater: Premiere «Dorian Gray today» von Max Lang (Ballett-Uraufführung 22. Stadtcasino: Konzert der Gesellschaft

für Kammermusik 23. Musiksaal: Symphoniekonzert der AMG.

Leitung: Dr. Hans Münch. Solist: Heinz Holliger, Oboe

24. Hans-Huber-Saal: Konzert der Freunde alter Musik März: 4./20. Théâtre Fauteuil: René Quellet,

Pantomime 8. Musiksaal: Volkssymphoniekonzert der

Basler Kulturgemeinschaft

9. Stadttheater: Premiere «Der Besuch

der alten Dame», Schauspiel von F. Dürrenmatt 9./10. Musiksaal: Camerata academica des

Mozarteums Salzburg. Leitung und Solist: Géza Anda, Klavier

Ausstellungen und Messen:

Febr. /13. März. Kunsthalle: Graham Sutherland -El Lissitzky. – Gewerbemuseum: Polnische



Januar und Februar 1966

Ständig

Grosse Orchester Erste Attraktionen Dancing Boule-Spiel Barbetrieb und das Restaurant «Le carreau rouge» Tel. 031 42 54 66





Das gutgeführte Restaurant mit den vorteilhaften Preisen • Zwei Gehminuten vom Hauptbahnhof im Zentrum der Bundesstadt . Salmenbräu-Bier

Hotel Krebs garni Bern



Genfergasse 8, 1 Minute vom Bahnhof Das gepflegte Passantenhaus - Letzter Komfort Telefon 031 224942



CAMPARI SA LUGANO

./März. Schweizerisches Museum für Volkskunde: Lateinamerikanische Volkskunst

Febr./Nov. Völkerkundemuseum: Metallgewinnung und -verarbeitung in aussereuropäischen Kulturen

Februar: Bis 17. Mustermesse: IFM 66, Internationale Fördermittelmesse Bis 20. Genossenschaftliches Seminar

in Muttenz: Neue Schweizer Originalgraphik Bis 27. Kunstmuseum: «Basler Graphik

der Gegenwart. 1. Radierungen und

Kupferstiche»

März: 1. Mustermesse: Laternenausstellung Feste und Folklore: 28. Febr./2. März. Basler Fasnacht

März: 1. Théâtre Fauteuil: Fauteuil-Fest Internationaler Kongress:

Februar: Bis 17. Internationale Fachtagung IFM 66: «Produktivität und Rationalisierung» Sport:

Februar: 25. Stadtcasino: Boxmeeting Diverses:

Gemäldesammlung 14. bis

Februar: 19. Stadtcasino: Ball der Polizeimusik; Ball des Bündnervereins

26. Stadtcasino: Ball der Knabenmusik

28. Théâtre Fauteuil: Comité-Schnitzelbank März: 2. Théâtre Fauteuil: Comité-Schnitzelbank Das ganze Jahr. Kunstmuseum:

20. Jahrhundert. Kupferstichkabinett. – Historisches Museum: u. a. Münsterschatz, gotische Bildteppiche. – gestate Britannuseum: Wohnkultur des 18. Jahrhunderts. – Augustinergasse: Museum für Völkerkunde und Schweizerisches Museum für Volkskunde. – Leonhardstrasse 8: Musikinstrumentensammlung. – Schweizerisches Pharmazie-Historisches Museum: Apothekensammlung. – Schweizerisches Turn- und Sport-

museum: Sammlung antiker und neu-zeitlicher Sportgeräte. – Stadt- und Münstermuseum (Kleines Klingenthal): Schätze vergangener Jahrhunderte. – Botanischer Garten (Gewächshäuser). Zoologischer Garten. – Mittlere Strasse 17: Skulpturhalle. –

Gewerbemuseum, Kunsthalle (Wechsel-ausstellungen). – Feuerwehrmuseum. – Rheinhafen Kleinhüningen: «Unser Weg zum Meer», Ausstellung über schweizerische Rhein- und Seeschiffahrt. – Schweizerische Papierhistorische Sammlung

Février: 20. Carnaval avec cortège

Beatenberg

Februar: 12./13. Eishockey: Adler-Turnier 19. Skichilbi

20. Geführte Skitour

26. Unterhaltungsabend
27. Skisprungkonkurrenz
März: 6. Niederhorn-Riesenslalom

Febbraio: 17. Spettacolo di varietà 19. Arrivo di S.M. Rabadan, corteggio

20. Grande corso mascherato

 Concerto di gala della Musica municipale di Winterthur
 Cancerto in piazza. – Festa dei Bambini Marzo: 6. XXVI Staffetta del Gesero. – Circolo Ufficiali Bellinzona

Tutto l'anno. Castello di Sasso Corbaro: Museo delle arti e delle tradizioni popolari

Konzerte und Theater:

Febr./Juni. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel

Febr./Mai. Spielzeit des Atelier-Theaters, des Marionettentheaters, des «Katakömbli», des Kleintheaters, des Theaters «Die

Rampe» und des Theaters am Zytglogge Febr./1. März. Atelier-Theater: «Ein Mond für die Beladenen», Drama von Eugène O'Neill Februar: 11. Konservatorium: Wijnkoop

Quartett
13. Stadttheater: «Was Ihr wollt», Komödie von W. Shakespeare
14. Casino: Südwestfunkorchester

Baden-Baden. Leitung: Ernest Bour. Solist: Siegfried Palm, Violoncello

14./15. Studio Radio Bern: Ensemble

baroque de Paris

15. Französische Kirche: Bach-Abend
Peter-Lukas Graf, Flöte. – Söller: Füri-Quartett

17./18. Casino: Symphoniekonzerte.

Leitung: Ernest Ansermet 21. Casino: Jazzkonzert Earl Hines. – Konservatorium: Duoabend Charlotte George, Cello; H.U. Matter, Klavier

22. Konservatorium: Duoabend H. Reitz,

Violine; E. Vollenwyder, Cembalo Casino: Klavierabend R. Lifschitz

25. Konservatorium: Kammermusikabend

Trio Hirt/Schneeberger/Sturzenegger
Johanneskirche: Abendmusik. –
Stadttheater: «La Bohème», Oper von
G. Puccini. – Petruskirche: Kirchenkonzert.

G. Puccini. – Petruskirche: Kirchenkonzei Leitung: Arthur Furer 28. Casino: Liederabend Peter Pears, Tenor. Am Flügel: Benjamin Britten 28. Febr., 1. März. Studio Radio Bern: Warschauer Quintett März: 1. Burgerratssaal: Berner Kammer-

orchester. Leitung: Hermann Müller.

Solisten
1., 6., 10. Kursaal: «Knörri und Wunderli»

1., 6., 10. Kursaal: «Knorri und Wunderli» von Prof. v. Greyerz (Berner Heimat-schutztheater)
 2. Konservatorium: Klavierabend Duo Seger/Parschau
 3. Casino: Wiener Sängerknaben. – Atelier-Theater: Premiere «Die aufrichtige Lügnerin», Komödie von Marcel Archard
 4. Konsensteinim: Konzertreihe alter Musik

Konservatorium: Konzertreihe alter Musik

Konservatorium: Sonntagsmatinee
Casino: Camerata academica des
Salzburger Mozarteums. Solist: Géza Anda,

7./8. Studio Radio Bern: Klavierabende

7./8. Studio Radio Bern: Klavierabende Sequiero Costa 8. «Die Rampe»: Premiere «Dreikampf» 8. «Die Rampe»: Premiere «Dreikampf» von James Broom Lynne. – Französische Kirche: Orgelkonzert P. Laubscher – Konservatorium: Liederabend Ruth Haefliger 9. Rathaus: Reist-Quartett 10./11. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Paul Klecki. Solist: Henryk Szeryng, Violine

Ausstellungen:

Febr./11. April. PTT-Museum: «Der Marken-

künstler Karl Bickel und sein Werk» Februar: Bis 28. Schweiz. Gutenbergmuseum: «Die schönsten Schweizer Bücher 1964» 13./20. Berner Schulwarte und Kunsthalle: Eidgenössischer Kunststipendienwett-

25.Febr./13.März. Kantonales Gewerbemuseum: Eidgenössisches Stipendium für

angewandte Kunst 26. Febr./27. März Kunsthalle: Max Fueter März/Juni. Berner Schulwarte: Geographischhistorische Ausstellung über den Berner Jura Sport:

Februar: 25./27. Curlingbahn Allmend: Liechti-Cup 27./28. Festhalle: Nationale Tennis-

hallenmeisterschaften Diverses:

Februar: 12. Hotel Bellevue-Palace: Ball der Alemannia und der Helvetia. – Hotel Schweizerhof: Ball der Unidozenten 16. Schweizerhof: Modeschau

März: 3./4., 8./10. Schweizerhof: Modeschauen 8. Bellevue-Palace: Modeschau

Das ganze Jahr. Bernisches Historisches Museum: Kultur- und Kriegsgeschichte von Stadt und Kanton Bern. Wandteppiche der Burgunderbeute. – Kunstmuseum: Trecento. Berner und Schweizer Kunst seit dem 15. Jahrhundert. Europäische Meister des 19./20. Jahrhunderts. Grösste Klee-Samm-19./20.Jannunderts. Grosste Niee-Samm-lung der Welt. Rupf-Stiftung (Braque, Gris, Picasso u.a.). – Naturhistorisches Museum: Präparierte Tiere in natürlicher Umgebung. Bergkristalle. – Schweizerisches Alpines Museum: u.a. Reliefs, Panoramen. – Schweizerisches Gutenbergmuseum: Geschichte des Buchdrucks. - Schweizerisches PTT-Museum: Markensammlungen.

- Schweizerisches Schützenmuseum: Schweizerisches Schutzenmuseum:
Entwicklung der Feuerwaffen. – Schweizerische Theatersammlung (Landesbibliothek). – Bärengraben. – Tierpark Dählhölzli. – Botanischer Garten. – Bundeshaus: Führungen (ausgenommen während Sessionen). – Kursaal, Casino, Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte

Febr./April. Stadttheater: Opern, Operetten,

Schauspiele. – Kunsteisbahn in Betrieb Februar: 17. Capitole: Klavierrezital 20. Boxen: Schweizer Meisterschaften, Halbfinals

21. Capitole: «Les Monstres sacrés»

(Galas Karsenty)
27. Internationales Radquerfeldeinrennen
Mars: 7. Capitole: «La Preuve par Quatre» (Prod. Herbert)

Das ganze Jahr. Eidgenössische Turn- und Sportschule Magglingen: Trainings-und Instruktionskurse, Militärkurse, Spezialausbildung und Sportschulung. Galerie Walu: Erlesene Kunst aus Afrika

Bovernier (près Martiany)

Février: 27. Carnaval: «La Poutraze»

Braunwald

Februar: 15./17. Curling: Cognac-Pellison-Cup

März: 6. Pfarrkirche Glis: Orgelkonzert Das ganze Jahr. Besichtigung des Stockalperschlosses

Brugg

Das ganze Jahr. Täglich geöffnet: Vindonissa-Museum, Klosterkirche Königsfelden, Habsburg. – Stäbli-Stübli: Werke der Kunstmaler Stäbli, Anner, Müller, Giger

Burgdorf

Das ganze Jahr. Rathaus: Sammlung für Völkerkunde

Bürglen TG

Februar: 17. Gastspiel Wiener Burgtheater: «Die Kinder» von Hermann Bahr

Cadenazzo

Marzo: 6. Festa della Fiora

Celerina

Februar: 12./13., 15./16. Curling: Cottinellis

repruar: 12/13., 15./16. Curling: Cottinellis Kintore-Cup, Challenge Godiva 19. Ski: Klingen-Pokal 22./23. Curling: Queen Anne Scotch Prizes 27. Ski: 7. «Riri»-Konkurrenz im Stilfahren März: 3. Kostümiertes Skifahren 7./8. Curling: Celerina Championship

Champéry
28 févr./1° mars. Ski: Championnat interpensionnats de la Suisse romande Mars: 5/6. Slalom géant de Planachaux

Château-d'Œx

Février. Plusieurs visites sous conduite du Musée du Vieux Pays-d'Enhaut 18/20, 26/27. Curling: Grand prix Montres Certina, Challenge Toupin

Châtel-St-Denis

Mars: 6. Ski: Derby du Praley

La Chaux-de-Fonds

Févr./mars. Musée d'histoire naturelle: «Faune et flore africaines, les mammifères, faune et flore du Haut-Jura et du Doubs». – Musée d'horlogerie (chaque dimanche): «Les trésors de l'horlogerie européenne»

Févr./5 mars. Musée d'histoire: Exposition Romain Rolland Fevrier: 12. Théâtre: Soirée théâtrale Club littéraire. — Handball: Suisse—Belgique

(éliminatoire championnat du monde) Salle de Musique: Récital orgue Philippe Laubscher

17, 19. Théâtre: «Le Rendez-vous des Senlis», d'Anouilh (Tréteaux d'Arlequin)
24. Salle de Musique: Récital Wilhelm Kempff, pianiste

26. Ancien-Stand: Soirée théâtrale de la

Concordia 27. Théâtre: «Les Monstres sacrés», de Jean Cocteau

Mars: 4. Salle de Musique: Récital Pierre Mollet, baryton; Roger Aubut, pianiste. – Maison du Peuple: Fernand Raynaud 5. Maison du Peuple: Concert Sängerbund. –

Naison du Peuple: Concert Sangerbund.
 Pavillon des Sports: Finale Championnat
 suisse de boxe
 Théâtre: «La Preuve par quatre»,
 de Félicien Marceau
 Théâtre: Revue officielle avec Pierre-Jean
 Vaillard (Théâtre des Deux-Anes)

Febr./April. Spielzeit des Stadttheaters Februar: 12. Eishockeymeisterschaftsspiel 20. Orgelabend Oreste Zanetti

Crans-sur-Sierre

Février: 14. Curling: Coupe Plaza 20. Gala de patinage 23. Ski: Concours pour enfants

27. Ski: Challenge Burckhardt, réservé aux hôtes

Mars: 5. Curling: Coupe Chaîne du Bonheur 5/13. 1^{re} Semaine internationale de bridge

Febr./24. April. Hallenbad in Betrieb Februar: 11./12., 12./13. Curling: Bellavista-Bock, Davoser Einzelmeisterschaften 11., 18. Eishockeymeisterschaftsspiele

13. Kunsteisbahn: Schaulaufen. - Eisschiessen: Dischma-Cup, Liechti-Cup

14./15. Curling: Club-Einzelmeisterschaften

 Kinderskirennen
 Kinderskirennen
 Curling: Henckell-Preise
 Ski: Parsenn-Derby. – Schlitteln: Davoser und Bündner Meisterschaften. – Eisschiessen: Grümpelturnier
22./23. Curling: Gästeturnier
22./27. Weltmeisterschaften im Kunstlaufen

für Damen, Herren und Paare und im Eistanzen 23. Schlitteln: Posthotel-Wanderbecher und

Union-Helvetia-Rennen 24. Ski: Gäste- und Skischulmeisterschaften 1. März/17. April. Kunsteisbahn in Betrieb Anf. März/Ende April. Skischule: Täglich

geführte Ski- und Hochtouren März: 4./6. 12. Internationaler Concours hippique auf Schnee

Delémont

Février: 24. Récital Isabelle Nef, claveciniste

Les Diablerets

Févr./mars. Chaque semaine: Matches de hockey sur glace, descentes aux flam-beaux, nocturnes à la patinoire Février: 12. Journée de l'Ecole suisse de ski:

descente aux flambeaux

Concert et soirée instrumentale des Diablerets
 Concours de ski du SC Nestlé

Mars: 6. Concours hippique des Neiges

Dornach (Goetheanum)

Februar: 13. «Fim, Fam usw.», Mysterien-komödie von F. Doldinger

20. «Die lächerlichen Schöngeister» von Molière 26. Eurythmie

27. «Der Seelen Erwachen», Mysteriendrama von Rudolf Steiner

März: 5. «Die lächerlichen Schöngeister» von Molière

6. Eurythmie

Einsiedeln

Februar: 26./27. Einsiedler Skitag

Februar: 12./13. Curling: Dr.-Weisskopf-Trophy.

– Basler Hochschulmeisterschaften
14. SCGB: Harlequin Jochpass Challenge Cup
19./20. Curling: International Cup

21. SCGB: Femina Cup for Ladies 23. Gäste-Schlittelrennen

Mars: 6. Concours de ski (slalom)

Flims-Waldhaus

Februar. Eishockeyspiele. – Jeden Donnerstag

und Freitag: Gästekinder-Skirennen 11./13. Curling: Lili Sander Memorial Trophy 15./17. Curling: Dr. Max Rüedi Memorial Trophy 17. Flimser Gäste-Skimeisterschaften:

Riesenslalom

18./20. Curling: Selva-Kanne 19./20. Ski: Winter-Wettkämpfe der Geb.Div. 12

22./24. Curling: Grosses Plauschturnier 23. Fackelabfahrt vom Cassonsgrat 25. Eisrevue. – Flimser Kinderskimeisterschaften 26./27. Curling: Alles macht mit

März: 5./6. Curling: Kleines Plauschturnier 6. Ski: Clubrennen des SC Flims

Februar, Jeden Donnerstag: Skischul- und Gästerennen; jeden Freitag: Kinder-skirennen und Kinderball

Februar: 11. Theater: «Don Juan oder die Liebe zur Geometrie», Komödie von Max Frisch (Stadttheater Konstanz)

Mäar i Claudine (National) März: 5. Casino: Camerata academica des Mozarteums Salzburg. Leitung und Solist: Géza Anda, Klavier 9. Theater: «Der Zarewitsch», Operette

von Franz Lehár

Fribourg/Freiburg

Février: Jusqu'au 27. Musée d'art et d'histoire: Société suisse des femmes peintres, sculp-teurs et décorateurs, section vaudoise

Université Aula: Orchestre de chambre de Zurich. Direction: Edmond de Stoutz. Soliste: Lucretia West, alto
 Université Aula: Récital Francesco Zaza,

pianiste

27. Université Aula: Union chorale La Mutuelle et Orchestre de la Ville Mars: 7. Université Aula: Wiener Sängerknaben

Toute l'année. Tous les dimanches et jours de fête: Concert d'orgue à la Cathédrale Saint-Nicolas. – Musée Marcello, Musée d'histoire naturelle (sauf le samedi). Musée d'art et d'histoire (sauf le lundi): Peintures et sculptures du X° au XX° siècle; vitraux, orfèvrerie médiévale



der autofreie Sonnenbalkon des Glarnerlandes Dankbares Ferien- und Ausflugsziel für

Skisport

Schweiz, Skischule

Eislauf und Curling

mit Trainer

Sesselbahn, Skilifte und Funischlitten

Gut unterhaltene Abfahrtspisten

20 km gepfadete Spazierwege

Unterhaltung: 2 Orchester, Kino

14 Hotels mit Pauschalpreisen Fr. 23.- bis 38.-

Hotel Montana Luzern

Das ganze Jahr geöffnet!

Ideal gelegenes Erstklasshaus. ruhig, sonnig und staubfrei!

Restaurant, Bar, private Seilbahn gratis Helle Konferenz- und Bankettsäle

Telefon 041 25791 Privat-«P» Ed. W. Gianella, Direktor



beim Bahnhof Telefon 041 21568
An bester Lage, im Zentrum, Nähe See, ruhig, ganzjährig offen, 70 Betten, alle Zimmer mit Telefon und Radio, ein Drittel mit Bad oder Dusche. Arrangements für Zimmer und Frühstück, Halbpension oder Vollpension.
Unser Restaurant: Ihr idealer Treffpunkt zum Essen und für geschäftliche Rendez-vous.

Wenn der Koffeingehalt der Kaffeebohne für Herz und Nerven zur Gefahr wird, dann versuchen Sie doch



Neuroca

Hergestellt aus nur auserlesenen Getreiden und Früchten ohne eine Kaffeebohne. Neuroca in Pulverform ist schnell zubereitet, leicht bekömmlich und ohne Malzgeschmack. Neuroca befriedigt daher den verwöhntesten Gaumen. Lebensmittelgeschäften und Reformhäusern.

PHAG Fabrik neuzeitlicher Nahrungsmittel **GLAND VD** gegründet 1895

Hôtel Epoque Genève

Rue Voltaire 10 Téléphone 022 348750



60 chambres, 100 lits. Vue sur la ville et confort le plus moderne. Salles de conférences avec télex et pour banquets et réceptions.

Snack Bar Voltaire

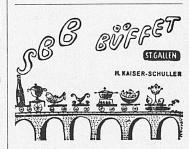
les spécialités du chef de cuisine. J.-P. Fahrni, dir.



Luftseilbahn/Skilifte Lungern-Schönbüel Hotel, Restaurants auf 2000 m Auskunft und Prospekte: Büro Seilbahn, Tel. 041 85 64 65 / 85 64 85; Hotel Schönbüel, 85 64 74: Verkehrsbüro 85 64 55

Bahnhofbuffet und Schiffrestauration Romanshorn

Bekannt für gepflegte Küche E. Hübscher-Chervet, Telefon 071 63163



La Chaîne des Rôtisseurs



Gusti Berner Conseiller culinaire du chapitre suisse

Curling in Mürren! Gusti Berner's Jäger-Cup 10. und 11. Februar 1966

Sonntag geschlossen!

Rôtisserie «Dufour» Bâle

5 minutes de la gare 100 m vom Aeschen-Parking Am Aeschenplatz, Basel, Haus Zentralbank Telefon 061 243333

Spécialités du patron!

Scampi vénitienne Grenouilles «Dufour» Charcuterie vaudoise avec les légumes classiques Lasagne verde al forno Osso buco Balbo Hamburger Steak maison Navarin d'agneau à la corse La pintade au Dézaley Le soufflé au kirsch de Bâle

Au bar et foyer lunch-assiette depuis Fr. 3.50

BUFFET SBB WINTERTHUR ccc Min 流 Пцо W. FRAUCHIGER-MINNIG

Hotel Volkshaus Winterthur



Telefon 052 28251 Dir. H. Zaugg Das Haus für jedermann Wenn Sie das nächstemal nach Winterthur kommen und eine freundliche Gaststätte suchen, dann kommen Sie zu uns ins Volkshaus. Alle Zimmer mit fliessendem Wasser. Grosse und kleine Säle für Anlässe jeder Art. Bestbekanntes Speiserestaurant. Grosser Parkplatz.

Garten-Hotel Winterthur



Haus 1. Ranges. Alle Zimmer mit Bad und letztem Komfort. Kenner schätzen unsere gepflegte Küche. Franz, Restaurant, Stadtrestaurant, Konferenzsäle Bar, Parkplätze, Garage.

20 Autominuten von Zürich.

G. Sommer-Bussmann, Telefon 052 62231



Hotel Restaurant Telefon 051 425240 100 Betten. Alle Zimmer mit Telefon. Zimmer mit Frühstück ab Fr. 14.50, alles inbegriffen. Diverse Säle. Sitzungszimmer Restaurant. Menu oder à la carte Eigener Parkplatz Dir. F. H. Voney

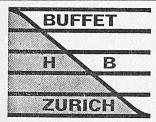
Hotel Zürich



Badenerstr. 357 Tel. 051 52 65 00 Telex 53381

200 Betten, Zimmer mit TV, Radio, Telefon, Dusche und WC Fr. 27. - inkl. Frühstück nach Ihrem Wunsche. ohne TV, Dusche und WC Fr.17.- pro Person

Grosser Parkplatz - Garage gratis



Echte Zürcher Gastlichkeit mit Qualität

Die kleine Bahnhofwirtschaft

von anno dazumal entwickelte sich im Laufe der Jahrzehnte zum

Grossrestaurant

mit rund 2400 Sitzplätzen, 580 Angestellten aus 16 verschiedenen Nationen einem jährlichen Verbrauch von 209 Tonnen Fleisch, 510 000 Liter Kaffee, 385000 Liter Milch, 815000 Liter Bier und 220000 Liter Wein.

Rudolf Candrian, Inhaber

Genève

Concerts et théâtre:

Févr./mai. Saison du Grand-Théâtre, du Casino-Théâtre, du Théâtre de la Comédie, du Nouveau Théâtre de Poche et du Théâtre de Carouge

Févr./31 mars. Théâtre de Carouge: «Six Personnages en Quête d'Auteur», de Luigi Pirandello Févr/19 mars. L'Atelier, Maison des Jeunes:

- Févr/19 mars. L'Atelier, Maison des Jeunes:
 «Vu du Pont», d'Arthur Miller
 Février: Jusqu'au 22. Nouveau Théâtre de Poche:
 «La Moschetta», de Ruzzante
 11. Grand Théâtre: Luisillo y su teatro de
 danza española. Conservatoire: Claude
 et Marguerite Viala, violoncelle et piano. –
 Salle Réformation: Gala de variétés
 12, 15, 18. Grand Théâtre: «Don Pasquale»,
 de Donizetti. Direction: Samuel Baud-Bovy
 13. Maison de la Radio: Ensemble baroque
 de Paris
- de Paris
- 13, 17, 20, 24, 27. Théâtre des Marionnettes: «Le Présent du Roi», conte chinois 15. Conservatoire: Récital Simon Bakman,
- violoniste
- Victoria-Hall: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Serge Baudo. Soliste:
- Annie Fischer, pianiste 16/20. Comédie: «Les Monstres sacrés», de Jean Cocteau (Galas Karsenty-Herbert) 17. Théâtre Cour St-Pierre: Ensemble baroque
- de Paris. Concert du Conservatoire
- Musée instrumental: Concert Instruments à cordes, cuivres, orgue. Conservatoire: Récital François Gaudard, pianiste
- 18/27. Casino-Théâtre: Galas Fernand
- Raynaud (One Man Show 66)
 22. Théâtre Cour St-Pierre: Quatuoi Elminger. – Conservatoire: Centre de premières auditions
- 23. Maison de la Radio: Mercredi symphonique avec l'OSR
- 24 Victoria-Hall: Collegium academicum
- Victoria-Hall: Collegium academicum de Genève. Direction: Robert Dunand. Soliste: Lionel Rogg, organiste
 24, 26 févr., 1er., 4, 6 mars. Grand Théâtre: «Le Chevalier à la Rose», de Richard Strauss. Direction: Christian Vöchting
 Victoria-Hall: Récital Annie Fischer, pianiste
- 26. Concert du Conservatoire
- 27. Maison de la Radio: Quintette de Varsovie28. Victoria-Hall: Récital Wilhelm Kempff, pianiste
- 28 févr./5 mars. Nouveau Théâtre de Poche: «L'Humour fou», de Laforgue à Obaldia Mars: 1°r. Conservatoire: Duo Peter Pears,
 - ténor; Benjamin Britten, pianiste Victoria-Hall: Concert symphonique
 de l'OSR. Direction: Ernest Ansermet.
 Soliste: Ruggiero Ricci, violoniste
- 2/6. Comédie: «La Preuve par quatre», de F. Marceau (Galas Karsenty-Herbert) 2 mars/fin mai. Casino-Théâtre: «La Revue
- 1966»
- 3. Théâtre Cour St-Pierre: Quintette de Varsovie 3, 6, 10. Théâtre des Marionnettes: «Le
- Présent du Roi», conte chinois
 4. Victoria-Hall: Récital Yuri Boukoff,
 pianiste. Cour St-Pierre: Récital
 Jacqueline Blancard, pianiste
- 7. Salle Réformation: Orchestre de chambre
- de Genève. Direction: Pierre Colombo. Soliste: Henryk Szeryng, violoniste
- 8. Conservatoire: Récital Jan Polasek,
- violoncelliste

 9. Maison de la Radio: Mercredi symphonique
 avec l'OSR. Direction: Jean-Marie Auberson. Soliste: Claude Viala, violoncelliste

 10. Grand auditorium du CERN: Quatuor
- Smetana de Prague Expositions:
- Février: Jusqu'au 13. Musée Rath: Albin, Ninon et Charles Collet, Aluma, Chambaz, Milo, Monnier, Katz, peintures dessins céramiques
- 12 févr./2 mars. Athénée: Benjamin Vautier, peintre 12 févr./6 mars. Athénée, Salle Crosnier:
- Jean Latour, peintre févr./10 avril. Cabinet des estampes:
- Hayter, gravures Mars: 5/23. Athénée: Warren, peintre 10/20. Palais des Expositions: 36º Salon international de l'Automobile

Divers: Février: 23. Patinoire: Gala avec Jacques Brel

Toute l'année. Musée d'art et d'histoire.

te l'année. Musée d'art et d'histoire. – Cabinet des estampes. – Salle de l'horlo-gerie. – Galerie Haute Epoque. – Musée de l'Athénée. – Bibliothèque publique et universitaire. – Musée Ariana. – Collections Baur. – Institut et Musée Voltaire. – Musée des instruments anciens de musique. – Musée d'histoire des sciences. – Musée et Institut d'ethnographie. – Muséum

d'histoire naturelle et Musée régional. -Conservatoire et Jardin botaniques. Bibliothèques municipales. – Musée de Genève de l'automobile, de la motocyclette et du cycle

Gnosca

Marzo: 5. Carnevale ambrosiano

Göschenen

Das ganze Jahr. Verkehrsbüro: Bergkristall-Ausstellung

Grindelwald

Februar: 11., 18., 25. Nachtskispringen 12., 19. Eishockeymeisterschaftsspiele 12./13., 15. Curling: Bud Mitchell Cup, Gold Tests Ab Mitte Febr. Geführte Hochgebirgsski- und Gletschertouren ab Jungfraujoch

- 16. Eiskarneval 16./17. Curling: Bols-Cup
- 17. Gästeskirennen
- 18. Bort-Run: Schlittelrennen
 19. Jugendskirennen der Talschaft
 Grindelwald
- Grindelwald
 19./20. Curling: Preise Bergbahn
 Grindelwald-First AG
 22./23. Curling: Mutschli-Match
 24. Basil-Mitchell-Anfängerskirennen

- 25., 26./27. Curling: Punktspiele, Kurvereinspreise März. Täglich geführte Skihochtouren und
- Gletscherabfahrten
- 3. Grosses Kinderskirennen 4. Nachtskispringen 5./6. Curling: Märzturnier

- 9. Jugendskirennen: Mitchell-Preise

Gstaad

Februar: 13., 15., 17. Curling: Gstaad-Thun

- Trophy, Olden-Cup, Lumsden-Cup Concours hippique. Wispillen-Riesenslalom: Rita-Hayworth-Cup. Eagle-Derby: Gästeskirennen
- 22. SCGB: Atalanta-Cup
- 26. Coupe Jeunesse: Slalom/Abfahrt 27. Pferderennen auf Schnee
- März/Juni, Geführte Skitouren
- März: 5./19. Gstaader Gästeskiwochen
 6. Skirennen für Töchter: Montesano-Cup

Februar: 13. Casino: Examenkonzert der

- Knabenmusik
 19. Konzert und Unterhaltungsabend der Blaukreuzmusik
- 23 «Gidio Hosestoss», Kinderumzug27. Funkensonntag
- 28. Blochumzug März: 5./6. Jubiläums-Kirchenkonzerte:
- «Matthäus-Passion» von J.S. Bach Das ganze Jahr. Jeden Freitag Vieh- und Warenmarkt

Interlaken

Februar: 13. Aula: Radioensemble Bern 24. Aula: «Ein Mond für die Beladenen» (Atelier-Theater, Bern)

Kandersteg

Februar: 12./13. Curling: Kandersteger Curler 19./20. Eislauf: Kinderkarneval 20. Ski: Stock-Abfahrtsrennen 26./27. Ski: Patrouillenlauf Gz.Div. 5 März: 6. Eislauf: Kinderkarneval

Kleine Scheidegg

Febr./April. Wöchentlich 2 bis 3 Gletscherhochtouren

Februar: 11. Gästeskirennen 25. Sie-und-Er-Rennen

Klosters

- Februar: 12./13. Eishockeymeisterschaftsspiele 12., 15., 19., 22., 26. Pferdeschlittenfahrten 13. Curling: Veuve-Cliquot-Cup
- 17. Eisrevue «On the Rocks»
 20. Riesenslalom: Albeina-Kanne. Curling: Henckell-Trocken-Preis
- 27. Curling: Cognac-Courvoisier-Cup März: 1., 5., 8. Pferdeschlittenfahrten 6. Curling: Grümpelturnier

Kreuzlingen

- Februar: 13. Evangelisches Kirchgemeindehaus: Klavierkonzert Laura Furmanik 15., 17., 18. Rebstocksaal: Bunte Abende

15., 17., 18. Rebstocksaal: Bunte Abende der Narrengesellschaft 17. Fastnacht: Hemdglockner-Umzug 19. Löwensaal: Stadtmusik-Ball 26. Löwensaal: Bodanesen-Maskenball 28. Gottlieben: Gottlieber Fasnacht März: 10. Evangelischer Kirchgemeindesaal: «I Musici di Roma»

Langenthal

Februar: 15. Theateraufführung März: 5. Theateraufführung

Langnau i. E.

Februar. Eishockeymeisterschaftsspiele 12., 20., 26./27. Konzert und Theater März: 5. Konzert und Theater

Lausanne

Concerts et théâtre:

Févr./mars. Saison du Théâtre municipal, du Théâtre de Beaulieu et du Théâtre des Faux-Nez Février: 10/12. Théâtre municipal: «Les Œufs

de l'Autruche», d'André Roussin (Galas Herbert-Karsenty) 13. Théâtre municipal: Concert populaire

de l'OCL. Direction: Victor Desarzens

Soliste: Stéphane Romascano, violoniste Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Serge Baudo. Soliste: Annie Fischer, pianiste

Théâtre municipal: Luisillo et son théâtre de danses espagnoles
 févr./26 mars. Théâtre des Faux-Nez:

«Quatre auteurs suisses» (Centre dramatique romand) 16. Théâtre municipal: Récital Wilhelm Kempff,

17. Théâtre de Beaulieu: Südwestfunk-orchester Baden-Baden. Direction: Ernest Bour. Soliste: Siegfried Palm, violoncelliste

17/19. Théâtre municipal: «L'éternel mari», de Dostoïevsky (Comédie de Genève) 21. Théâtre municipal: Concert symphonique

de l'OCL. Direction: Victor Desarzens. Soliste: Maurice André, trompettiste 22. Maison Pulliérane: Quatuor Janacek

Prague 23 févr., 1er, 4, 5, 8, 9 mars. Théâtre municipal: «En cause: J.-Robert Oppenheimer», d'Heinar Kipphardt (Centre dramatique

24/26. Théâtre municipal: «Les Monstres sacrés», de Jean Cocteau (Galas Herbert-

25. Chapelle des Terreaux: Concert Marie

Chapelle des Terreaux: Concert Marie Dufour, organiste et claveciniste
Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Ernest Ansermet.
Soliste: Ruggiero Ricci, violoniste s: 3. Studio Radio Lausanne: Quintette Stalder. – Théâtre municipal: Récital Fernand Raynaud

Théâtre municipal: Concert symphonique.

Tentalia d'Ayliaud

Théâtre municipal: Concert symphonique
de l'OCL. Direction: Victor Desarzens.
Solistes et Chœur de la Radio romande

10/12. Théâtre municipal: «La Preuve par quatre», de Félicien Marceau (Galas Herbert-Karsenty) Expositions:

26 févr./6 mars. Palais de Beaulieu: 8º Salon international du tourisme et des sports

Février: 19/20. Badminton: Critérium national Divers:

Mars: 7/11. Défilés de mode

Toute l'année. Musée cantonal des beaux-arts (Palais de Rumine). – Musée historique de l'Evêché (ancien Vieux-Lausanne), place Cathédrale 2. – Musée de Mon-Repos, parc Mon-Repos: Collections Benoist, Constant et Morel. – Musée olympique parc de Mon-Repos. – Musée romain de Vidy, chemin du Bois-de-Vaux 20

Lauterbrunnen

11. Febr./24. April. Jeden Mittwoch, Freitag, an Sonn- und allgemeinen Feiertagen: geführte Gletschertouren

Februar: 12. Eishockey-Freundschaftsspiel

Februar: 11. «Lengger» Heimatabend 13. Eisrevue

17., 24. Curling: Cynar-Cup, Bols-Cup 18. Kirche: Musik des Mittelalters. Ausführende: Silvia und Walter Frei

25./26. Löwensaal: «Stenige Bode», Schauspiel von Walter Eschler (Trachtengruppe Lenk)
 26./27. Ski: Patrouillenlauf 3. Division

27. Ski: Berneroberländisches J O-Treffen Avia-Skirennen

6. Militärischer Patrouillenlauf Rgt. 17. –
Avia-Skirennen

Lenzerheide-Valbella

Febr./März. Gäste- und Kinderskirennen, Schlitteda ins Weisse, Kinder-Eisgymkhana

Februar: 12./13. Ski: Championship SC Lenzerheide Fackelabfahrt vom Piz Scalottas

19. Gästeskirennen: Skischulwanderpreise

23. Eishockey: Match Köche-Kellner 26. Ski: Sie-und-Er-Abfahrtsrennen für Gäste

Leukerbad

Februar: 12./13. Curling: Cup Steiger 13. Kinderskirennen

19./20. Ski: Schweizerische Junioren-meisterschaften, nordische Disziplinen 27. Riesenslalom: Cup Carpano

Leysin

Février: Jusqu'au 15. Matches de hockey sur glace Mars: 6. Ski: Concours de saut de Leysin

Locarno

Februar: 15. Concerti di Locarno: Zürcher Kammerorchester

24. Karneval und Risottoessen auf der

Piazza Grande

März: 2. Concerti di Locarno: Quintetto Boccherini

Das ganze Jahr. Casino-Kursaal: Konzerte. Dancing, Attraktionen, Boulespiel. -Kunstausstellungen, Kulturfilme. - Museo Arp im Castello Visconti

Le Locle

Février: 23. Casino-Théâtre: Récital Isabelle Nef, claveciniste

Mars: 5. Casino: Soirée théâtrale de l'Echo de l'Union 7. Casino-Théâtre: «Le Jeu de l'Amour et

du Hasard», de Mariyaux

9. Maison de Paroisse: Récital Hans Muller,

Toute l'année. Musée d'horlogerie au Château des Monts, ouvert le dimanche. Premier dimanche de chaque mois: Démonstration des automates Maurice Sandoz

Février: 17/22. Carnaval: Dégustation de

risotto en plein air et fête populaire 25. Auditorium RSI: Concert «Ondes musicales Martenot, Jeanne Loriod»

Toute l'année. Casino-Kursaal: Théâtre, dancing, variété, jeux.

Konzerte und Theater:

Febr./9. Juni. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel

Februar: 24. Kirchenmusikschule: Französische

Februar: 24. Kirchenmusikschule: Französisc Flötenmusik des 20. Jahrhunderts (Jeunesses Musicales) März: 3. Kunsthaus: Symphoniekonzert der AML. Leitung: Max Sturzenegger. Solisten: Dezső Bobis, Violine; Luigi Capsoni, Cello 4. Kirchenmusikschule: Lieder aus Japan.

Tsuzuku Hirose, Bariton; Hannelore

Imberg, Klavier

9. Hofkirche: Konzert Männerchor Luzern

10. Kunsthaus: Klavierabend Hedy Salquin

Ausstellungen: 22 Febr./10. April. Verkehrshaus: Sonderausstellung «Autohupen von gestern bis heute» Feste und Folklore:

Februar: 17., 21., 22. Luzerner Fastnacht: Wey- und Fritschi-Umzüge usw.

Februar: 12. Kunsteisbahn: Eishockeymeisterschaftsspiel

Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Permanente Ausstellung «Schweizer Kunst, 15.–20. Jahrhundert». – Hofgalerie: Alte 10.–20. Jannunderts. – Holgalerie: Aite und moderne Kunst; alte Schweizer Masken. – Landhaus Tribschen: Richard-Wagner-Museum. – Verkehrshaus der Schweiz – Europas grösstes und modernstes Verkehrsmuseum: Dienstag, Donnerstag, Samstag und Sonntag geöffnet

Marbach SG

Februar: 13., 20. Evangelische Kirche: Ausstellung Eugen Bucher 13./14. Heim Oberfeld: Cabaret Loosli,

Buecher & Co.

Martiany

Février: 15. «Etoile»: «Don Juan» (Théâtre populaire romand) 17. «Derby»: Fernand Raynaud

Montana-Vermala

Février: 11/12. Curling: Challenge Cynar 12, 20. Galas internationaux de patinage 18/19. Curling: Championnat de Montana 19. Vermala: Concours de saut. – Match

19. vermala: Concours de saut. – Match de hockey sur glace 23/24. Curling: Coupe Bols 26/27. 2° Course internationale de skibob Mars: 5/6. Curling: Challenge Chaine du Bonheur

Monthey

Février: 20. Carnaval: cortège

Gebrüder Rüttimann Zug

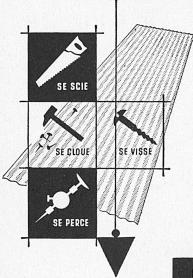
Aktiengesellschaft für elektrische Unternehmungen Telefon 042 4 11 25

Treue Kunden Treue Mitarbeiter

Spezialgeschäft für Freiund Kabelleitungen jeder Art Schwebebahnen Trolleybus- und Bahnleitungen



MARCOLITE



La grande marque française de plaques translucides planes et ondulées

Die lichtdurchlässige flache oder gewellte Kunststoffplatte französischer Herkunft

Importateur en Suisse Importeur für die Schweiz

turuvanni s.a. lausanne

Téléphone 021 26 32 73



Montreux

Février: 17. Théâtre du Casino: «Don Juan», de Molière (Théâtre populaire romand) 25. Théâtre du Casino: «Marie Stuart», de Schiller (Centre dramatique romand)

Toute l'année. Casino: Théâtre, dancing, variété. - Château de Chillon

Mont-Solell

Février: 27. Course de grand fond

Morgins

Février: 12/13. Trophée international de Morgins: Slalom géant

Février: 13. Ski: Slalom géant 25. Récital Isabelle Nef, claveciniste

Febr./März. Flugplatz Blumental: Skiflüge

Februar: 11. Soenning-Eisschaulaufen 11., 18., 25. Gästeskirennen am Schiltgrat

 12./13., 15./16. Curling: Schwarzmönch-Wanderpreis, Martini-Rossi-Cup
 14., 21. Curlingschule und Tests
 16./19., 23./26. Gästeskirennen am Allmendhubel

17./18. Curling: VW-Pokal (Mürrener Damenmeisterschaft) 17., 24. Geführte Skitouren

19,/20. Curling: CC-Deutschland-61-Pokal 22,/23., 26,/27. Curling: Adolf-von-Allmen-Cup, SAS-Trophy

März, Gästeskirennen 2./3. Curling: Mercer-Cup, d'Egville-Cup 3., 10. Geführte Skitouren 5./6. Curling: Ice Men's Cup

Februar: 27. Murtener Fastnacht

Neuchâtel

Février: 12. Patinoire de Monruz: Match

de hockey sur glace 13. Théâtre: «Les Œufs de l'Autruche», d'André Roussin. – Lyceum Club: Concert Juliette Bise, soprano; Eugen Huber, piano

Huber, plano
14/15. Théâtre: «Jo», de Claude Magnier
22. Salle des conférences: Récital
Wilhelm Kempff, pianiste
Mars: 3. Salle des conférences: Orchestre
de la Suisse romande. Direction:
Ernest Ansermet

4. Salle des conférences: Wiener Sänger-

6. Lyceum Club: Récital Aline Demierre, pianiste

Toute l'année. Musée des beaux-arts (le premier dimanche de chaque mois): Démonstration des automates Jaquet-Droz

Februar: 16. Traditioneller Narrenstopf

20. Fastnachtsumzug

24. «Hamlet», Schauspiel von Shakespeare 26. Fastnacht: FUKO-Abend März: 3. Liederabend Hanna Klaus 9. «Orpheus in der Unterwelt»

Février: 14. Orchestre de chambre de Lausanne

Ovronnaz

Février: 13. Ski: Championnats valaisans OJ 27. Ski: Concours régional

Februar: 23./24. Curling: Sprecher-Cup Ende Febr. Fastnachts-Grümpelskirennen

Februar: 11./12. Curling: Hotel-Müller-Cup

12. Kinderschlittelrennen 13./14., 16./17. Curling: Valentin-Maccaroni-Cup, Mosel-Cup

15., 22. Schlittenfahrten 19./20., 21./22. Curling: Hubertus-Trophy, Röntgen-Platte 20. Internationales Eisschaulaufen 23./24., 26./27. Curling: Schlosshotel-Cup, Königsbrauerei-Trophy 24. Fackelabfahrt

28. Mondscheinfahrt

März: 1. «Chalanda Marz», Schuljugendfest 1./2., 5./6. Curling: Dujardin-Preis, Munagen-Cup

. 8. Schlittenfahrten

3., 10. Fackelabfahrten

Porrentruy

Février: 12. «Inter»: Soirée des Vieilles Chansons

Rapperswil

Das ganze Jahr. Schloss: Ausstellung des Schweizerischen Burgenvereins

Rigi

Februar: 12. Jugendskitag: Rigi-Goldau 16./17. Curling: Damenturnier (Britt-Vase)

17. Rigifasnacht: Kostümierte Schlitten- und

Skiabfahrt

19,/20. Curling: Clubturnier

20. Rotstock: Zentralschweizerische Jugendskirennen 27. Ski: Sie-und-Er-Riesenslalom. – Club-rennen SC Rigi

März: 6. Clubrennen SC Goldau: Abfahrt,

Rorschach

März: 6. Evangelische Kirche: « Missa solemnis» von G. Rossini. Bodensee-Symphonie-orchester, Kantonaler Lehrergesangverein. Leitung: Paul Schmalz. Solisten

Februar: 13. Eggli-Riesenslalom

Saanenmöser

Februar: 20 Ski: Köstumerennen 24. Ski: Luttmann-Johnson-Trophy

Febr./März. Alle 14 Tage Nachtspringen Februar: 13./19. Ski: Schülermeisterschaften März: 6. Ski: Längfluh-Derby

Samedan

Februar: 12./13. Eishockeymeisterschaftsspiele 12./13., 15. Curling: Premi Candrian, Schleypens Kölner-Trophy 19./20. Curling: Tarnuzzer-Kanne, Huder-

Trophy

 Normania (1998)
 Normania (1998) Peter Zeugin, Klavier

7. Mondscheinfahrt

San Bernardino

Febbraio: 19/26. Settimana sciistica di carnevale: varie manifestazioni Marzo: 10/19. Settimana di escursioni

Schaffhausen

Februar: Bis 13. Museum zu Allerheiligen: Karel Appel (Öl, Gouachen, Lithos)

Bis 26. Galerie an der Stadthausgasse: Massimo Terribilini, Zeichnungen, Aquarelle, Ölbilder 11./12. Stadttheater: «Die Hochzeit des

Figaro», Oper von W.A. Mozart, oder «Aida», Oper von G. Verdi (Stadttheater

13. St. Johann: Abendmusik des Schwei-

zerischen Heinrich-Schütz-Chores

18. Stadttheater: Symphoniekonzert des MCS.
Leitung: Johannes Zentner. Solist:

Heinz Holliger, Oboe

24./25. Stadttheater: Theateraufführungen der Kantonsschule

27. Neuhausen: Kinder-Maskenumzug

27. Febr./3. April. Museum zu Allerheiligen: Heinz Dieffenbacher/Ferdinand Tissi 28., 1. März. Stadttheater: «Der Meteor»

von Friedrich Dürrenmatt (Schauspielhaus Zürich)
März: 6. Münster: Orgelkonzert Theodor Käser

7./26. Galerie an der Stadthausgasse:

Claude Saucy

9. Stadttheater: «Die Hochzeit des Figaro»,
Oper von W. A. Mozart, oder «Aida», Oper von G. Verdi (Stadttheater Basel)

Februar: 12. Ski: Standardrennen

20. Ski: Sadri-Rennen, Wanderpreis Sadri Aga Khan

23. Demonstrationsfahren der Skilehrer bei Nacht März: 5./6. Ski: Schweizerische Klub-meisterschaften, alpine Disziplinen

Schwyz

Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv: Sammlung der ältesten Bundesbriefe und Banner der alten Eidgenossenschaft. Turmmuseum (Kantonalschwyzerisches Historisches Heimatmuseum)

Scuol-Tarasp-Vulpera

Scuol-Tarasp-vulpera Februar: 12./13., 16./17. Curling: Guardaval-Vreneli-Cup, The Curling Player (Prix d'Art) 13. Tarasp: Riesenslalom 19./20., 22./23. Curling: Tante-Schuggi-Cup,

Wappen von Hamburg

20. Tarasp: Abfahrtsrennen 26. Ski: Gästerennen. – Nachtslalom 27. Tarasp: Bauernschlittelrennen

März: 1. «Chalanda Marz», alter Volksbrauch

6. Tarasp: Jugendskitag 10. Ski: Gästerennen

Sedrun

Februar: 12., 26. Fackelabfahrten 18. Ski: Abfahrtsrennen 19. Kinder-Schlittelrennen

- 21. Eisbahn: Fastnachtsfest

25. Kinderskirennen März: 4. Gästeskirennen

Février: 20. Carnaval: cortège
22. Récital du Duo Laffra-Perret, violoncellepiano 28. Casino-Théâtre: «La Preuve par quatre)

de Félicien Marceau (Productions Herbert) Toute l'année, Manoir de Villa, centre de

dégustation des vins valaisans. – Musée R.-M. Rilke. – Musée des tireurs

Sils i. E.

Februar: 27. Vanchera-Riesenslalom

Silvaplana

Februar: 19./20. Curling: Hotel-Sonne-Trophy

Février: 14 Récital Christian Ferras, violoniste 17. Carnaval des enfants: cortège26. Récital Wilhelm Kempff, pianiste

Toute l'année. Musée de Valère: Archéologie, histoire et folklore du Valais. Eglise fortifiée. Orgues 1430. Musée de la Majorie: Beauxarts, collections cantonales. Maison Supersaxo: Célèbre plafond de Jacques de Malacridis 1505

Solothurn

Febr./April. Stadttheater: Opern, Operetten,

Schauspiele Februar: 17./22. «Soledurner Fasnacht»: Chesslete, Umzüge usw. 26. Jesuitenkirche: Konzert der Solothurner

Orgelfreunde

März: 4. Aula Berufsschule: Jazzkonzert 5./27. Berufsschulhaus: Gemälde- und Keramikausstellung Beat und Annemarie Würgler

Das ganze Jahr. Städtisches Museum: Kunst-sammlung (Madonna von Holbein, altdeutsche Madonna in den Erdbeeren, neue Schweizer Kunst). Historisches Museum Schloss Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziates im

St. Gallen

Konzerte und Theater:

Febr./Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett Februar: 12./13., 26./27. St.-Galler Puppen-

17. Tonhalle: St.- Galler Trio

21. Stadttheater: Gastspiel «Die grossen Sebastians»

25. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung:

Jean-Marie Auberson. Solistin: Lotti Morel, Klavier ärz: 3. Tonhalle: Quintetto Boccherini 5./6. St.-Galler Puppentheater

8. Tonhalle: Camerata academica, Salzburg. Leitung und Solist: Géza Anda, Klavier Ausstellungen:

Febr./30. April. Stiftsbibliothek: «Kirchen geschichte im Bodenseeraum» (Handschriften des 9.-16. Jahrhunderts)

12. Febr./3. Apr. Kunstmuseum: Jean Dubuffet, Graphik Diverses:

ebruar: 12. Tonhalle: Bentele-Ball März: 7./11. Hochschule: Aussendienstkurs für Schulungsleiter der Versicherungs-wirtschaft

Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. -Industrie- und Gewerbemuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickereien). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. – Jeden Mittwoch: Textilbörse im Restaurant Dufour. - Jeden Samstag Führungen durch die Hochschule

Mars: 9. Centre dramatique romand (Oppenheimer)

Février: 16. Récital Isabelle Nef, clavecin

Februar: Bis 12. Bob-Run: Commonwealth Winter Games
Bis 14. Commonwealth Winter Games

12. «Schlitteda Engiadinaisa». - Kulm-Hotel: Hazy-Osterwald-Show. – Cresta-Run: Grand National. – Palace Hotel: Cresta-Ball

12./13. Bob-Run: Gold-Cup. – Curling: Engiadina-Cup (Meisterschaft des Engadins), Henckell-Trocken-Preise. – Eiskunstlaufen: Commonwealth

Winter Games
13. Cresta-Run: Crockford's Cup. Carlton-Hotel: Galaabend mit Jochen-Brauer-Sextett
4./15. Bob-Run: Boblet-Race

15./16. Curling: Grand Prix Rémy Martin VSOP 16. Bob-Run: President's Prizes. —

Kulm-Hotel: Galaabend mit internationalen Attraktionen

16./17. Cresta-Run: Claude-Cartier-Cup

17./18. Bob-Run: Bob-Derby. — Curling: Posthotel-Cup 18. Internationales Eisschaulaufen. —

Carlton-Hotel: Galaabend mit grosser Modeschau

Cresta-Run: Johannes-Badrutt-Cup 19./20. Suvretta House: Galaabend mit Pariser Modeschau

20. Ski: Slalom giganteus. 21./22., 23./24. Curling: Kurvereinpreise, The Punch Pot

23./24. Kulm-Hotel: Galaabend mit Londoner Pelzmodeschau 24./25., 26./27. Curling: International Cup, Königsbier-Trophy

26, 27. Cresta-Run: Coppa d'Italia, Stagni-Cup 27. Skisprungkonkurrenz 28. Febr./1. März. Curling: Grusaida-Cup

März: 1. «Chalanda Marz», Schuljugendfest 1./2. Curling: Carnevals-Trophy 3./4. Curling: Dr.-Obermeyer-Cup,

Hanselmann-Preise

5./6. Curling: Muntwyler-Cup 8./9. Curling: Christophoro-Bronze, Grümpelmatch

Februar: 10./12. Kellertheater: «Langusten» von Fred Denger 13. Febr./20. März. Thunerhof: Max von

Mühlenen, Walter Bodmer, Walter Linck 17./19., 24./26. Kellertheater: «Die vo Trottlige» (Cabaret Bärner Rohrspatze)

23. Kirchgemeindehaus Frutigenstrasse Kammerkonzert

März: 1. Thunerhof: «Die Spieldosen», Schau-spiel von Georg Kaiser

3./5. Kellertheater: «Der Keller» (Studio Bern)

Februar: 26. 20. Skitag Obergmeind

Tschiertschen

Februar: 20. Klub- und Schülerskirennen

Unterwasser

Febr./März. Jede Woche Gästerennen mit Skichilbi

Verbier

Février: 17. Election «Miss Verbier» 22. Ski: Concours Carnaval

Les Verrières

Février: 26. Championnat de ski jurassien OJ nordique Mars: 6. Marathon des neiges

Février: 25. Théâtre: Récital Wilhelm Kempff,

pianiste Mars: 1°r. Théâtre: «Preuve par quatre», de Félicien Marceau (Prod. Herbert)

Villars-Chesières

Février: 15. Curling: Hirst Cup

16. Ski: Concours «Elle et Lui»

23. Slalom nocturne - Descente aux flambeaux – Démonstration de ski – Feux d'artifice

Mars: 3. Ecole suisse de ski: Grande soirée annuelle

Februar: 12./13. Curling: Molitor-Cup und

Handwerker Prizes

13. Ski: Byron-Trophy (Abfahrt/Slalom)

15. Nacht-Skidemonstration. – Curling:

15. Nacht-skidemonstration. – Curi Hotel-Cup 16. DHO-Skirennen 19. Grosses Eisschaulaufen 20., 22., 27. Curling: Wright-Bowl, Baumann-Preise, DHO-Bowl 22. Nachtskispringen 23. Ski: Finnigan-Cup (DHO)

März: 1. Curling: International Night Owl Cup

6. Curling: Bols-Cup 8. Nachtskispringen. – Curling: Reinert-&-Stofer-Cup

Wildhaus

Februar: Curlingturniere März: 6. Ski: Regionales JO-Treffen

Magisches Bergland

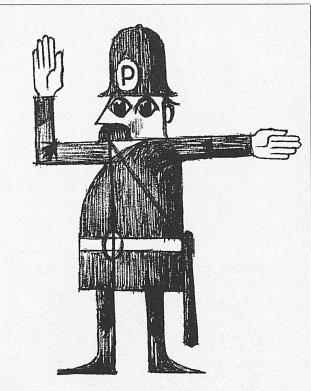
Swiss Mountain Magic

Die Schweizer Alpenlandschaft im Wechsel von Licht und Schatten, Weite und Engnis, von Wundern und Verwunschenem; veranschaulicht durch 123 Schwarzweiss-Abbildungen und 53 farbige Alpenblumenbilder;

mit einem Geleittext von Max Niederer. In deutscher und englischer Ausgabe. Format 27 x 21 cm, Preis 28 Fr. In allen Buchhandlungen.

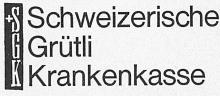
Es ist das Anliegen dieses Buches, der Unrast und der lärmigen Betriebsamkeit unserer technisierten Welt das stille, beglückende Bergwunder entgegenzustellen und Ehrfurcht zu wecken vor der grossartigen Urtümlichkeit eines Lebensraumes, in welchem jedes Wesen, jede Pflanze, jedes Gewässer, ja jeder Flecken Erde sinnvoller Teil eines Ganzen ist.

Büchler-Verlag 3084 Wabern



Grütli versichert gut gesichert

Über 300000 Mitglieder in der ganzen Schweiz. 233 Unterverbände



Zentralverwaltung, Effingerstr. 64, Bern, Tel. 031 25 42 22





Standard Telephon und Radio AG. Verkaufsabteilung

8004 Zürich, Zweierstr. 35, Tel. 051/254510

Winterthur

Februar: Bis 27. Kunstmuseum: Karl Hofer

(1878–1955), Gemälde und Zeichnungen 11. Freikonzert: Leitung. Urs Voegelin. Solisten: Gabrielle Montandon, Violon-cello; Jean Venos, Trompete

Symphoniekonzert. Leitung: Alberto Erede. Solist: Peter Rybar, Violine
 Winterthurer Streichquartett. Solistin:

Pina Pozzi, Klavier

Tha Tozz, Navier
 Seikonzert. Leitung: Clemens Dahinden.
 Solist: Paul Späni, Tenor

März: 2. Symphoniekonzert. Leitung: Victor

Desarzens. Solist: Erich Andreas, Klavier 5. Klaviertrio Bärbel Andreae/Maja Fromaigeat/Hans Thomann

9. Freikonzert. Leitung: René Müller. Solist: Heinz Wigand, Bratsche Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar

Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und öster-reichischer Maler des 19. und 20. Jahrhunderts. - Kunstmuseum: Gemäldesammlung des Kunstvereins Winterthur. – Heimatmuseum im «Lindengut»

Februar: 11./13. Ski: 20. Internationales

Gornergrat-Derby
12./13., 16./17. Curling: Amsterdam-Trophy, Percival-Bowl

19./20. Curling: Hotels-Seiler-Kanne 20. Eisschaulaufen

26./27, Curling: Bols-Cup 27. Eishockeymeisterschaftsspiel März: 6. Eishockeymeisterschaftsspiel

Febr./März. Schlittelrennen Februar. Curling: Gästeturniere
13. Albanas-Riesenslalom
Mitte Febr. Eishockey: Bündnerische
Mittelschulmeisterschaften Ende Febr. Curling: Grümpelturnier März: 1. «Chalanda Marz», Volksbrauch

Konzerte und Theater:

Febr./Mai. Spielzeit des Opernhauses, des Schauspielhauses, des Bernhard-Theaters und des Theaters am Hechtplatz Febr./März. Theater an der Winkelwiese 4: «Victor oder Die Kinder an der Macht.»

von Roger Victrac. – Zimmertheater Heddy-Maria Wettstein, Winkelwiese 4: Monodramen
Februar: Bis Mitte. Theater am Hechtplatz:

Zürcher Märchenbühne (Mittwoch, Samstag, Sonntag) Bis 17. Bernhard-Theater: «Spiel im Schloss»,

Bis 17. Bernhard- Iheater: «Spiel im Schloss», Komödie von Franz Molnar Bis Ende. Hinterer Sternen am Bellevue: Cabaret Loosli, Buecher & Co. 11. Tonhalle: Celloabend Claude Starck 11./22. Theater am Hechtplatz: René Quellet, Spectacle de mime 13. Volkshaus: Spanischer Tanzabend Luisillo. —

Radio Studio: Sonntagmorgenkonzert Radioorchester Beromünster. Leitung: Norman del Mar. Solistin: Yona Brown, Violine. – Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Robert F. Denzler. Solisten: Lucerne Trio. – Klavierabend Michael

14. Stadthaus: Liederabend Ernst Haefliger,

Tenor. Am Flügel: Walter Frey Mitte Febr. Schauspielhaus: Premiere «Marius» von Marcel Pagnol

15., 17. Tonhalle und Stadthof 11: Volks-konzerte. Leitung: Hedy Salquin. Solist: Alfred Ehrismann, Klavier

Tonhalle: Südwestfunkorchester Baden-Baden. Leitung: Ernest Bour. Solist: Siegfried Palm, Violoncello

17, Kammermusiksaal: Celloabend Peter

David Snyder

18. Kongresshaus: «Die Kinder», Lustspiel
von Hermann Bahr (Wiener Burgtheater). –
Tonhalle: Klavierabend Wilhelm Kempff

Tonnalie: Navierabend Wilnelm Kempt 18. Febr, Zhode März. Bernhard-Theater: Cabaret Walter Roderer/Stephanie Glaser 19. Stadthof 11: «Die Kinder», Lustspiel von Hermann Bahr (Wiener Burgtheater) 20. Tonhalle: «Matthäus-Passion» von J. S. Bach. Zürcher Kammerorchester.

Leitung: Edmond de Stoutz. Zürchei Lettung: Edmond de Stotizt. Zurcher Konzertchor, Kinder- und Jugendchor Roggwil und Solisten. – Radio-Studio: Sonntagmorgenkonzert Radioorchester Beromünster. Leitung: Erich Schmid. Solist: Siegfried Palm, Violoncello , 24. Tonhalle: Symphoniekonzerte.

Leitung: Ferdinand Leitner, Solistin:
 Annie Fischer, Klavier
 Stadthof 11: Gestspiel Schauspielhaus
 Zürich. – Tonhalle: Janacek-Quartett
 Febr,/14. März. Theater am Neumarkt:

Gastspiel Schauspielhaus Zürich

Ab 24. Theater am Hechtplatz: «Opus 4» (César Keiser) 25. Tonhalle: Klavierabend Jan Smeterlin

Opernhaus: Ballettabend Radio-Studio: Sonntagmorgenkonzert Radioorchester Beromünster, Leitung: Erich Schmid. Solist: Jakob Gimpel, Klavier. – Grossmünster: «Markus-Passion» von J. S. Bach. Zürcher Bach-Kreis und Solisten

28 Stadthaus: Konzert «Pro Musica»

März: 1. Tonhalle: Symphoniekonzert.
Leitung: Antal Dorati. Solist: Claude Starck, Violoncello

Tonhalle: Camerata Zürich. Leitung: Räto Tschupp. Singkreis Zürich. Leitung: Willi Gohl. Solist: Stephane Romascano, Violine. – Kunsthaus: Israelisches Wohl-tätigkeitskonzert. Pnina Salzmann, Klavier; Rafael Sommer, Violoncello 3. Kunsthaussaal: Winterthurer Streichquartett

4. Volkshaus: Jazzkonzert Earl Hines
4., 6. Tonhalle: «Hohe Messe in h-moll»
von J. S. Bach. Lehrergesangverein Zürich, Tonhalleorchester. Leitung: Willy Fotsch. Solisten Stadthaus: Jazz, Lyrik und Projektion

 Radio Studio: Sonntagmorgenkonzert Radioorchester Beromünster. Leitung: Dean Dixon. – Tonhalle: Camerata academica des Mozarteums Salzburg. Leitung und Solist: Géza Anda. – Stadthaus: Konzert Walter Frey, Klavier Stadthaus: Urfer-Quartett. Solistin:

Monica Malamoud, Klavier, - Kammer-

Monica Malamoud, Navier. – Kammer-musiksaal: Klavierabend Arthur Mackenzie 8. Tonhalle: Volkskonzert. Leitung: Hermann Voerkel. Solisten: Edith Oravez, Sopran; Gerhard Wieser, Bratsche 9. Tonhalle: «I Musici di Roma» 10. Volkshaus: Budapester Zigeunerorchester

Ausstellungen:

Febr./März. Zoologisches Museum der Universität: Sonderausstellung «Der Steinbock» Februar. Graph. Sammlung der ETH: Zeichnungen der «Revolutions-Architekten»

Bis 13. Städtische Kunstkammer «Zum

Strauhof»: Hans Forster
Bis 27. Kunsthaus: Neue Galerie des Kunsthistorischen Museums Wien. – Kunstgewerbemuseum: «Die Jahreszeit» (bildhaftes Gestalten an Schweizer Schulen) Febr./5. März. Kunstgewerbemuseum:

Arbeiten der Teilnehmer am städtischen

Arbeiten der Teinnenmer am Staduschoff. Lehrlingswettbewerb Mitte Febr./Mitte März. Helmhaus: Elisabeth Thalmann, Willy Behrndt, Rudolf Manz, Hermann Plattner, Traugott Spiess, Werner Witschi 23. Febr./13. März. Städtische Kunstkammer

«Zum Strauhof»: Graphikausstellung

28. Febr./2. März. Züspa-Halle:
Schweizerische Einkaufswoche für
Herrenkonfektion
Anf. März/ Anf. April. Kunsthaus: «Die Schule

von Pont Aven und Gauguin»

März: 8./21. Kunstgewerbemuseum: Schweizer

Plakate des Jahres 1965

9./15. Züspa-Halle: 13. Schweizerische Bootschau Feste und Folklore: Februar: 26., 28. Kongresshaus:

Künstlermaskenbälle 27. Fastnachtsumzug Sport:

Februar: 13. Internationales Rad-Querfeldein-

rennen 16. Hallenstadion: Freistilringermeeting

 Hallenstadion: Eishockey-Länderspiel Schweiz-Russland Diverses:

Februar: 19. Kongresshaus: Modeschau

März: 5. Kongresshaus: TCS-Ball
Das ganze Jahr. Kunsthaus (Alberto Giacometti, Plastiken, Bilder, Zeichnungen). – metti, Plastiken, Bilder, Zeichnungen). – Kunstgewerbemuseum («3000 Jahre Keramik»). – Museum Rietberg (Samm-lung von der Heydt): Ständige Ausstellung von Werken aussereuropäischer Kunst. – Heimethuus (Rudolf-Brun-Brücke) und Nationalbankgebäude (Bahnhofstrasse): Schweizer Volkskunst und ländliches Handwerk. – Schweizer Baumusterzentrale: Permanente Baufachausstellung. – Schweizerisches Landesmuseum. – Zunfthaus zur Meise: Schweizerische Porzellane und Fayencen. – Beim Zoo: Schweizer Alpenbahnmodell. – Flughafen Zürich-Klo-ten: Modellflughafen. – Zoologischer Garten

Für vollständige Programme und nähere Angaben wende man sich an die lokalen Ver-kehrsvereine

Prière de demander les listes complètes des manifestations, ainsi que toutes informa-tions complémentaires aux offices de tou-